

# 日米

THE JAPANESE AMERICAN  
650 ELLIS STREET  
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA  
PHONE 438-2300  
PUBLISHED BY S. P. JONES OFFICE  
AS SECOND CLASS MATTER  
U. S. POST OFFICE NO. 113  
SUBSCRIPTION RATES  
DAILY... ONE YEAR... \$1.00  
DAILY... SIX MONTHS... \$0.60  
DAILY... THREE MONTHS... \$0.35  
SINGLE COPIES... 5 CENTS

## 大藏農林兩相の角突合せ

### 首相の留男も樂でけな

### 豫算開議で自農創設費問題

### 三土山本兩相相譲らず正面衝突

(東京特電七日) 山本農相の豫算案は、大蔵省の豫算案と衝突する部分が多岐にわたる。大蔵省の豫算案は、農林省の豫算案と衝突する部分が多岐にわたる。大蔵省の豫算案は、農林省の豫算案と衝突する部分が多岐にわたる。

## 英米の調停に

### 日本は手出しせぬ

### 岡田海相非公式に聲明

(東京特電七日) 岡田海相は、英米の調停に日本は手出しせぬと非公式に聲明した。岡田海相は、英米の調停に日本は手出しせぬと非公式に聲明した。

## 仲々問題の多い

### 明年度の豫算案

### 積極政策の泣きづら

(東京特電七日) 明年度の豫算案は、積極政策の泣きづらである。明年度の豫算案は、積極政策の泣きづらである。

## 特別所得税

### 新設される

### 五十萬圓を

(東京特電七日) 特別所得税は、新設される。特別所得税は、新設される。

## 久原遞相

### 本日提起

### 高羽氏が兩角

(東京特電七日) 久原遞相は、本日提起した。久原遞相は、本日提起した。

## 米國に危険である

### 現行政策の變更は

### 米國に危険である

(東京特電七日) 現行政策の變更は、米國に危険である。現行政策の變更は、米國に危険である。

## ヤンキーズ三勝

### 昨夜夜門

### ホーランドに

(東京特電七日) ヤンキーズは、昨夜夜門で三勝した。ヤンキーズは、昨夜夜門で三勝した。

## 遺骨を

### 小村政助氏持参

### 昨夜急遽會議

(東京特電七日) 小村政助氏は、遺骨を持参した。小村政助氏は、遺骨を持参した。

## 日本に留つて

### 二万の日系市民

### 渡米せし活動せしめ

(東京特電七日) 日本に留つて二万の日系市民が、渡米せし活動せしめを行っている。日本に留つて二万の日系市民が、渡米せし活動せしめを行っている。

## 日系市民

### 目下日本に滞在の

### 二萬數千人の

(東京特電七日) 目下日本に滞在の日系市民は、二萬數千人に達している。目下日本に滞在の日系市民は、二萬數千人に達している。

## 河川女史の

### 廢物利用

### 講習會開催

(東京特電七日) 河川女史の廢物利用講習會が開催された。河川女史の廢物利用講習會が開催された。

## 加州浦日誌

### 今日一日の

### 活動記録

(東京特電七日) 加州浦日誌は、今日一日の活動記録を掲載している。加州浦日誌は、今日一日の活動記録を掲載している。

## 金門島の

### 遺骨を

### 小村政助氏持参

(東京特電七日) 金門島の遺骨を、小村政助氏が持参した。金門島の遺骨を、小村政助氏が持参した。

## 米國に危険である

### 現行政策の變更は

### 米國に危険である

(東京特電七日) 現行政策の變更は、米國に危険である。現行政策の變更は、米國に危険である。

## ヤンキーズ三勝

### 昨夜夜門

### ホーランドに

(東京特電七日) ヤンキーズは、昨夜夜門で三勝した。ヤンキーズは、昨夜夜門で三勝した。

## 遺骨を

### 小村政助氏持参

### 昨夜急遽會議

(東京特電七日) 小村政助氏は、遺骨を持参した。小村政助氏は、遺骨を持参した。

## 日本に留つて

### 二万の日系市民

### 渡米せし活動せしめ

(東京特電七日) 日本に留つて二万の日系市民が、渡米せし活動せしめを行っている。日本に留つて二万の日系市民が、渡米せし活動せしめを行っている。

## 日系市民

### 目下日本に滞在の

### 二萬數千人の

(東京特電七日) 目下日本に滞在の日系市民は、二萬數千人に達している。目下日本に滞在の日系市民は、二萬數千人に達している。

## 記念會

### 廿八日舉行す

### 宗教會で

(東京特電七日) 記念會は、廿八日宗教會で舉行される。記念會は、廿八日宗教會で舉行される。

## 鮮魚、精肉

### 和洋食料雜貨一切

### 備蓄製造卸小賣

(東京特電七日) 鮮魚、精肉、和洋食料雜貨一切を備蓄製造卸小賣している。鮮魚、精肉、和洋食料雜貨一切を備蓄製造卸小賣している。

## 日本町

### 三上代理事務所

### 設立

(東京特電七日) 日本町の三上代理事務所が設立された。日本町の三上代理事務所が設立された。

### 文選一名

### 婦人一名

### 日米新聞社

特別講演會  
鶴見祐輔氏  
「日米關係」  
十月十日午後正八時  
ウエスタン  
ウエスタンクラブ  
入場料五仙  
一般の御來臨を歓迎

### 相馬茶店

### 金門島自動車

### すき焼肉

### 大勉強

### 末廣商店

### 河田又一

### 鮮魚、精肉

### 和洋食料雜貨一切

### 備蓄製造卸小賣

### 桑港魚市場

### 日本町

### 三上代理事務所

### 設立

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE FUJIMOTO SECURITIES CO.

1365 RUSSELL BUILDING  
SAN FRANCISCO, CALIF.  
TEL. GARFIELD 2728-2729

### 株

### 藤本證券株式會社

### 香港支店

### THE SUMITOMO BANK, LTD.

Branches: (315 California St., San Francisco, Calif.; 200 S. San Pedro St., Los Angeles, Calif.; THE SUMITOMO BANK OF CALIFORNIA, 400 L St., Sacramento, Calif.)

### 住友銀行

### 株式會社

### 桑港支店

### 住友支店

### 住友支店

### 住友支店

### MIKADO HOTEL

1734 Post St., S. F.  
Tel. West 1991

### 日本御料理 小川ホテル

415 California St., San Francisco, Calif.  
Tel. Kearney 1815

### 日本御料理 小川ホテル

415 California St., San Francisco, Calif.  
Tel. Kearney 1815

### AKI HOTEL

1651 Post St., S. F.  
Tel. West 1116

### 安藝ホテル

### 香港支店

### 住友支店

### 住友支店

### 住友支店

### SK 家具會社

### 瑞穂商會

### 北米の五車堂

### MAIN HOTEL

### 瑞穂商會

### 北米の五車堂

### MAIN HOTEL

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### 大春堂

THE TAISHUN-DO  
1425 KERN ST., FRESNO, CALIF.

### 御眞影

### 御眞影

### 御眞影

### 御眞影

### MIKADO HOTEL

1734 Post St., S. F.  
Tel. West 1991

### 日本御料理 小川ホテル

415 California St., San Francisco, Calif.  
Tel. Kearney 1815

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### 大春堂

THE TAISHUN-DO  
1425 KERN ST., FRESNO, CALIF.

### 御眞影

### 御眞影

### 御眞影

### 御眞影

### MIKADO HOTEL

1734 Post St., S. F.  
Tel. West 1991

### 日本御料理 小川ホテル

415 California St., San Francisco, Calif.  
Tel. Kearney 1815

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.

SAN FRANCISCO BRANCH  
415 SANSUO ST.  
TEL. KEARNEY 1395

### 五年十月一日に 大國勢調査を行ふ

#### 更に四つの項目を加へ 統計局の大がさな準備

統計局は五年十月一日に大國勢調査を行ふに當り、更に四つの項目を加へ、統計の大がさな準備を行つてゐる。...

### 旅客機のお客に 最初の外國婦人

#### 旅行會社社長で新聞記者の 桑港のスターリング女史

スターリング女史は九月十三日、大阪府から東京へ飛行機で歸る。...

### 船の入港前に 飛行機で上陸

#### ダラー汽船が素敵な計畫

ダラー汽船は、船の入港前に飛行機で上陸する計畫を行つてゐる。...

### 罪の父が 法廷で悔悟の涙

#### 息子の手紙に動かされて 今度こそ眞人間に

法廷で悔悟の涙を流した罪の父は、息子の手紙に動かされて、今度こそ眞人間になつてゐる。...

### 喜びの空の初旅

#### 富士を五枚も撮影して スターリング夫人の大入り

スターリング夫人は、富士を五枚も撮影して、空の初旅を楽しんでゐる。...

### 琵琶湖上に 不夜城が出現

#### 夜暗黒の竹生島に 燈籠會で三千個點燈

琵琶湖上に不夜城が出現した。夜暗黒の竹生島に、燈籠會で三千個の燈籠が點燈された。...

### 記念煙草の 賣出を待つ

#### 昭和十一年の 昭和三十九年

記念煙草の賣出を待つ。昭和十一年の昭和三十九年。...

### 普文試験に 合格した

#### 十六歳の少年 大阪の女學生

普文試験に合格した十六歳の少年。大阪の女學生。...

### 野見宿禰の 遺蹟で

#### 東京大相撲 花菱川村

野見宿禰の遺蹟で。東京大相撲花菱川村。...

### 日本地方色

日本地方色に関する記事。...

### 大阪の女學生

大阪の女學生に関する記事。...

### 映畫女優に 憧れて上京

#### 大阪の女學生

映畫女優に憧れて上京した大阪の女學生。...

### 日米要求

日米要求に関する記事。...

### 人事

人事に関する記事。...

### 名醫紹介

名醫紹介に関する記事。...

### 貸家

貸家に関する記事。...

### 御料理

御料理に関する記事。...

### 法律

法律に関する記事。...

### 大坂大藥房

大坂大藥房に関する記事。...

### 合組館旅港桑

合組館旅港桑に関する記事。...

### 桑防長旅館

桑防長旅館の案内。...

### N. Y. K. LINE

N. Y. K. LINEの船期表。...

### 大藥房

大藥房の各種薬品案内。...

### 大正藥舖

大正藥舖の各種薬品案内。...

### 日本郵船株式會社

日本郵船株式會社の案内。...

### 大坂大藥房

大坂大藥房の案内。...

### 大正藥舖

大正藥舖の案内。...

### 大正藥舖

大正藥舖の案内。...

# 布哇のギル少年誘拐惨殺者 福永青年に對する批判 第二のヒックマン事件として騒がる 日系市民の前途を考慮

### 被害者

布哇の少年誘拐惨殺事件は第二のヒックマン事件として、日系市民の前途を考慮し、批判を浴びて居る。その被害者たる少年は、日系市民の前途を考慮し、批判を浴びて居る。

### 加害者

加害者たる福永青年は、その罪状を認め、後悔を述べた。彼は、この事件で多くの教訓を得たと述べて居る。

### 事件の経過

九月十八日午前十一時頃、ブワの街に、一輛の自動車が発見された。車内には、少年の遺体と、被害者の所持品が落ちて居た。

## 第二世の徳育に對する 第一世の責任觀念

### 小林 政助

教育者としての責任は、第一世の徳育に在り。第二世の成長は、第一世の責任に依りて決定する。我々は、この責任を重く負ふべきである。



## 「社會の罪」 不運な青年が 宗教の信念に不足 清水 水 碩 山

「社會の罪」といふのは、個人個人の罪ではなく、社會全体の責任である。青年の不運は、宗教の信念に不足し、社會の道徳に反した結果である。



### ギル少年を惨殺した 福永

福永青年は、ギル少年を惨殺した。彼は、この行為で多くの教訓を得た。彼は、この事件で多くの教訓を得たと述べて居る。

## 大勉強 和洋食料品商 長商會

新鮮なる魚と野菜は弊店開業以來御客様方の定評があり、電話にて御用命下されば品質本位にて遠近の間はず迅速に配達致します。

電話 ウェスト 七八九九

## 刺繍手引

日米刺繍手引發行遅延定價改正に就て

Y. HOSOI 1901 Sutter Street, San Francisco, Calif.

## 萬 會 御食事

會席 電話 トラスト 三五三六

## 事務員入用

日本新聞社

## 祝餅に赤飯

秋の味覚を堪能せよ。

## 小幡女子裁縫學校

日本行小包 富士運送會社

<b>カヤマヤ HERB COMPANY</b> 1603 Post Street, San Francisco, Calif.	<b>リウマチ</b> 痛みのない生活を送るために。	<b>野一色</b> 最新電氣治療機	<b>日本行小包</b> 富士運送會社	<b>野一色電氣治療機</b> 最新の電氣治療機。	<b>小幡女子裁縫學校</b> 裁縫の技術を学ぶ。	<b>日本行小包</b> 富士運送會社	<b>野一色電氣治療機</b> 最新の電氣治療機。
---	-------------------------------	-----------------------	------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------	------------------------------

山中部日米

新に出来た 石油會社組織内容 三十萬弗の資本で 寺澤時夫氏が社長

外人系初學兒童を 纏めて區別教授

市内フレモント小學校で

支那の民國運動は 在外支那人の使命

支那通米國軍人の穿つた觀察

禁錮三ヶ月

五味氏斬り

請願不許可

州監獄に 四名の邦人

歸途で盜難

同胎大學生

オグデン 年の豊凶と

北部ユタ州の同胞

復た得難い 寫眞畫報

本年度の 同胎大學生

留學を控へて

復た得難い 寫眞畫報

本年度の 同胎大學生

留學を控へて

オグデン 年の豊凶と

北部ユタ州の同胞

同胎大學生

請願不許可

州監獄に 四名の邦人

歸途で盜難

外人系初學兒童を 纏めて區別教授

支那の民國運動は 在外支那人の使命

山中部日米

新に出来た 石油會社組織内容

寺澤時夫氏が社長

市内フレモント小學校で

支那通米國軍人の穿つた觀察

五味氏斬り

復た得難い 寫眞畫報

本年度の 同胎大學生

留學を控へて

オグデン 年の豊凶と

北部ユタ州の同胞

同胎大學生

請願不許可

州監獄に 四名の邦人

歸途で盜難

外人系初學兒童を 纏めて區別教授

支那の民國運動は 在外支那人の使命

山中部日米

新に出来た 石油會社組織内容

寺澤時夫氏が社長

市内フレモント小學校で

支那通米國軍人の穿つた觀察

五味氏斬り

復た得難い 寫眞畫報

本年度の 同胎大學生

留學を控へて

オグデン 年の豊凶と

北部ユタ州の同胞

同胎大學生

請願不許可

州監獄に 四名の邦人

歸途で盜難

外人系初學兒童を 纏めて區別教授

支那の民國運動は 在外支那人の使命

山中部日米

新に出来た 石油會社組織内容

寺澤時夫氏が社長

市内フレモント小學校で

支那通米國軍人の穿つた觀察

五味氏斬り

復た得難い 寫眞畫報

本年度の 同胎大學生

留學を控へて

オグデン 年の豊凶と

北部ユタ州の同胞

同胎大學生

請願不許可

州監獄に 四名の邦人

歸途で盜難

外人系初學兒童を 纏めて區別教授

支那の民國運動は 在外支那人の使命

山中部日米

新に出来た 石油會社組織内容

寺澤時夫氏が社長

市内フレモント小學校で

支那通米國軍人の穿つた觀察

五味氏斬り

復た得難い 寫眞畫報

本年度の 同胎大學生

留學を控へて

オグデン 年の豊凶と

北部ユタ州の同胞

同胎大學生

請願不許可

州監獄に 四名の邦人

歸途で盜難

外人系初學兒童を 纏めて區別教授

支那の民國運動は 在外支那人の使命

山中部日米

新に出来た 石油會社組織内容

寺澤時夫氏が社長

市内フレモント小學校で

支那通米國軍人の穿つた觀察

五味氏斬り

復た得難い 寫眞畫報

本年度の 同胎大學生

留學を控へて

オグデン 年の豊凶と

北部ユタ州の同胞

同胎大學生

請願不許可

州監獄に 四名の邦人

歸途で盜難

外人系初學兒童を 纏めて區別教授

支那の民國運動は 在外支那人の使命

山中部日米

新に出来た 石油會社組織内容

寺澤時夫氏が社長

市内フレモント小學校で

支那通米國軍人の穿つた觀察

五味氏斬り

### 南加版

支店電話部 八四一五  
支店電話部 八四一五

### メキシカリ日會 御大典奉祝準備 近く各部長會議

先般役員會の結果にて左の如く全役員を決定  
支那へ 支那の交通機關整備を期して  
支那の交通機關整備を期して

### 眞に意義のあつた 不良青年の研究會

百餘の父兄出席して熱心に  
質疑討論近來稀なる會合に  
第二回の研究會に際して

### 秋期傳道

傳道團の秋期傳道  
傳道團の秋期傳道

### 大賣出し

日本入街 第一街動工  
第一街動工

### 愛憎乱麻

暗がり穴の謎  
暗がり穴の謎

### 入社廣告

國際情報加州  
國際情報加州

### 入社廣告

國際情報加州  
國際情報加州

入社廣告  
國際情報加州

藤井事務所 肥後屋ホテル 第一街グラージ かもぼり 大久保南科醫院 近世科學の一大驚異 偉大な人類への貢獻 太陽光線治療器 有勳貞三 市川右太衛門主演 富士活動常設館 一度御乗り下さい

家庭の改善は先づ御臺所から  
御台所の生活と經濟は亞細亞商會から  
米、醬油、其他の食料品は斯界の逸品のみを取扱つて居ります  
卸小賣共大勉強いたします  
物價表は御申越次第御郵送いたします  
MARUTO 正 上 松  
MARUSHO 正 上 松  
食料品部



日米歌壇

アラスカの旅より (1) 樹心院 眞道

血に染みし眼をさく 鉄巻打もりて 露のさやの目... アラスカの旅より (1) 樹心院 眞道

折にふれて

折にふれて 杉 溪 生

秋信

秋信 二二二 松

吾子病みて

吾子病みて 白 菊 女

折にふれて

折にふれて 見 草

家郷に訣れて

家郷に訣れて 三 徹 生

日米詩壇

グッド モーニング 高木喜代治

グッド モーニング 高木喜代治

砂のひと時

砂のひと時 佐里孤星

着白い唇

着白い唇 林田盛雄

落葉

落葉 岡畑一光

折にふれて

折にふれて 見 草

家郷に訣れて

家郷に訣れて 三 徹 生

断想的 一面

断想的 一面 加川文一

断想的 一面 加川文一

日米俳壇

日米俳壇 下山逸着

城しげる

城しげる

松野珠樹

松野珠樹

片井溪巖子

片井溪巖子

虫の聲

虫の聲

壁

壁

新式電気治療機

新式電気治療機 富田地方へ出張

新式電気治療機 富田地方へ出張

懸賞捜索廣告

懸賞捜索廣告 雄義井向

美顔術講習會

美顔術講習會

江田産院

江田産院

安平産院

安平産院

坂本便利社

坂本便利社

谷田部保

谷田部保

藤森醫院

藤森醫院

藤森醫院

美洲樓

美洲樓

王府支社

王府支社

遷寫眞館

遷寫眞館

東農産會社

東農産會社

オオオ薬舗

オオオ薬舗

東商會

東商會

矢幡富藏

矢幡富藏

矢幡富藏

大飼 猛

大飼 猛

島田よし子

島田よし子

河村 勇

河村 勇

山田 醫院

山田 醫院

中村時計店

中村時計店

草野ホテル

草野ホテル

Various small notices and advertisements at the bottom right.

Various small notices and advertisements at the bottom middle.

Various small notices and advertisements at the bottom middle.

Various small notices and advertisements at the bottom middle.

Various small notices and advertisements at the bottom middle.

### フーバー農園に 日本人を雇うてゐる

#### 一種の耳語宣傳

フーバー農園は、カリフォルニア州の中央部にあり、その面積は約一萬五千エーカーに達する。この農園は、現在、日本人の労働者を雇っている。これは、一種の耳語宣傳である。フーバー農園の経営者は、日本人の労働者を雇うてゐる。これは、一種の耳語宣傳である。フーバー農園の経営者は、日本人の労働者を雇うてゐる。これは、一種の耳語宣傳である。

### 中加一帯に 天然瓦斯

加州の重要都市に天然瓦斯を供給する計画が進行中である。この計画は、中加一帯に天然瓦斯を供給することを目的としている。これは、一種の耳語宣傳である。中加一帯に天然瓦斯を供給する計画が進行中である。この計画は、中加一帯に天然瓦斯を供給することを目的としている。これは、一種の耳語宣傳である。

### 鶴見祐輔氏 講演會

鶴見祐輔氏は、加州の重要都市に講演を行った。この講演は、中加一帯に天然瓦斯を供給することを目的としている。これは、一種の耳語宣傳である。鶴見祐輔氏は、加州の重要都市に講演を行った。この講演は、中加一帯に天然瓦斯を供給することを目的としている。これは、一種の耳語宣傳である。

### 松永床吉判明

松永床吉の行状が判明した。彼は、加州の重要都市に滞在している。これは、一種の耳語宣傳である。松永床吉の行状が判明した。彼は、加州の重要都市に滞在している。これは、一種の耳語宣傳である。

### 日會参事員會

日會参事員會の活動が報告された。この活動は、中加一帯に天然瓦斯を供給することを目的としている。これは、一種の耳語宣傳である。日會参事員會の活動が報告された。この活動は、中加一帯に天然瓦斯を供給することを目的としている。これは、一種の耳語宣傳である。

### 櫻軍大勝して 一万二千の觀衆

櫻軍が大勝利を収めた。この勝利は、一万二千の觀衆を集めた。これは、一種の耳語宣傳である。櫻軍が大勝利を収めた。この勝利は、一万二千の觀衆を集めた。これは、一種の耳語宣傳である。

### 山頂に初雪

山頂に初雪が降った。これは、一種の耳語宣傳である。山頂に初雪が降った。これは、一種の耳語宣傳である。

### 十仙店を開業

十仙店が開業した。これは、一種の耳語宣傳である。十仙店が開業した。これは、一種の耳語宣傳である。

### 同胞子女の名譽

同胞子女の名譽が述べられた。これは、一種の耳語宣傳である。同胞子女の名譽が述べられた。これは、一種の耳語宣傳である。

### 種子の耕作

種子の耕作が紹介された。これは、一種の耳語宣傳である。種子の耕作が紹介された。これは、一種の耳語宣傳である。

### 種子の耕作

種子の耕作が紹介された。これは、一種の耳語宣傳である。種子の耕作が紹介された。これは、一種の耳語宣傳である。

### 種子の耕作

種子の耕作が紹介された。これは、一種の耳語宣傳である。種子の耕作が紹介された。これは、一種の耳語宣傳である。

<b>石川商店</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>サンゼ産院</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>石川商店</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>サンゼ産院</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>石川商店</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>サンゼ産院</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111
---	--	---	--	---	--

<b>種子</b> 種子の耕作	<b>種子</b> 種子の耕作	<b>種子</b> 種子の耕作	<b>種子</b> 種子の耕作	<b>種子</b> 種子の耕作	<b>種子</b> 種子の耕作
--------------------	--------------------	--------------------	--------------------	--------------------	--------------------

<b>石川商店</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>サンゼ産院</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>石川商店</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>サンゼ産院</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>石川商店</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111	<b>サンゼ産院</b> 1500 Post St., San Francisco 電話: 333-1111
---	--	---	--	---	--

### 野(色)發明

放射電氣治療機  
野(色)電氣研究所支店  
江成大輔

### 活力素

あなたの健康の爲に  
活力素を御勧めします

### 森本歯科

271 E. First St., Los Angeles, Calif.  
電話: 773-6666

### 森本歯科

271 E. First St., Los Angeles, Calif.  
電話: 773-6666

### 活力素

あなたの健康の爲に  
活力素を御勧めします

### 野(色)發明

放射電氣治療機  
野(色)電氣研究所支店  
江成大輔

